



OFFERYNNAU STATUDOL
CYMRU

WELSH STATUTORY
INSTRUMENTS

2015 Rhif 631 (Cy. 51)

2015 No. 631 (W. 51)

**Y GWASANAETH IECHYD
GWLADOL, CYMRU**

**NATIONAL HEALTH
SERVICE, WALES**

**Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd
Gwladol (Diwygiadau Canlyniadol
Diwygio Lles) (Cymru) 2015**

**The National Health Service
(Welfare Reform Consequential
Amendments) (Wales) Regulations
2015**

NODYN ESBONIADOL

(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Rheoliadau)

Mae'r Rheoliadau hyn yn diwygio Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Gwasanaethau Offthalmig Cyffredinol) 1986 (1986/975) ("Rheoliadau 1986"), Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Ffioedd a Thaliadau Optegol) 1997 (1997/818) ("Rheoliadau 1997") a Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Treuliau Teithio a Pheidio â Chodi Tâl) (Cymru) 2007 (2007/1104 (Cy. 116)) ("Rheoliadau 2007").

Mae rheoliad 3 yn diwygio Rheoliadau 1986 o ganlyniad i gyflwyno'r credyd cynhwysol gan Ddeddf Diwygio Lles 2012 (2012 p. 5) ("Deddf 2012").

Mae rheoliad 4 yn diwygio Rheoliadau 1997 o ganlyniad i gyflwyno'r credyd cynhwysol gan Ddeddf 2012.

Mae rheoliad 5 yn diwygio Rheoliadau 2007 o ganlyniad i gyflwyno'r credyd cynhwysol gan Ddeddf 2012.

Mae'r Rheoliadau hyn yn dirymu Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Diwygiadau Canlyniadol Diwygio Lles) (Cymru) 2014 (2014/460 (Cy. 53)) ("Rheoliadau 2014").

Ystyriwyd Cod Ymarfer Gweinidogion Cymru ar gynnal Asesiadau Effaith Rheoleiddiol mewn perthynas â'r Rheoliadau hyn. O ganlyniad, ystyriwyd nad oedd yn angenrheidiol cynnal asesiad effaith rheoleiddiol o'r costau a'r manteision sy'n debygol o ddeillio o gydymffurfio â'r Rheoliadau hyn.

EXPLANATORY NOTE

(This note is not part of the Regulations)

These Regulations amend the National Health Service (General Ophthalmic Services) Regulations 1986 (1986/975) ("the 1986 Regulations"), the National Health Service (Optical Charges and Payments) Regulations 1997 (1997/818) ("the 1997 Regulations") and the National Health Service (Travelling Expenses and Remission of Charges) (Wales) Regulations 2007 (2007/1104 (W.116)) ("the 2007 Regulations").

Regulation 3 amends the 1986 Regulations consequential upon the introduction of universal credit by the Welfare Reform Act 2012 (2012 c. 5) ("the 2012 Act").

Regulation 4 amends the 1997 Regulations consequential upon the introduction of universal credit by the 2012 Act.

Regulation 5 amends the 2007 Regulations consequential upon the introduction of universal credit by the 2012 Act.

These Regulations revoke the National Health Service (Welfare Reform Consequential Amendments) (Wales) Regulations 2014 (2014/460 (W. 53)) ("the 2014 Regulations").

The Welsh Ministers' Code of Practice on the carrying out of Regulatory Impact Assessments was considered in relation to these Regulations. As a result, it was not considered necessary to carry out a regulatory impact assessment as to the likely costs and benefits of complying with these Regulations.

2015 Rhif 631 (Cy. 51)

**Y GWASANAETH IECHYD
GWLADOL, CYMRU**

**Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd
Gwladol (Diwygiadau Canlyniadol
Diwygio Lles) (Cymru) 2015**

Gwnaed 9 Mawrth 2015

*Gosodwyd gerbron Cynulliad Cenedlaethol
Cymru* 10 Mawrth 2015

Yn dod i rym 1 Ebrill 2015

Mae Gweinidogion Cymru, drwy arfer y pwerau a roddwyd iddynt gan adrannau 71, 128, 129, 130, 131, a 203(9) a (10) o Ddeddf y Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Cymru) 2006(1), drwy hyn yn gwneud y Rheoliadau a ganlyn:

Enwi, cychwyn a chymhwyso

1.—(1) Enw'r Rheoliadau hyn yw Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Diwygiadau Canlyniadol Diwygio Lles) (Cymru) 2015 a deuant i rym ar 1 Ebrill 2015.

(2) Mae'r Rheoliadau hyn yn gymwys o ran Cymru.

Dehongli

2. Yn y Rheoliadau hyn—

ystyr “Rheoliadau 1986” (“*the 1986 Regulations*”) yw Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Gwasanaethau Offthalmig Cyffredinol) 1986(2);

ystyr “Rheoliadau 1997” (“*the 1997 Regulations*”) yw Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Ffioedd a Thaliadau Optegol) 1997(3); ac

2015 No. 631 (W. 51)

**NATIONAL HEALTH
SERVICE, WALES**

**The National Health Service
(Welfare Reform Consequential
Amendments) (Wales) Regulations
2015**

Made 9 March 2015

Laid before the National Assembly for Wales
10 March 2015

Coming into force 1 April 2015

The Welsh Ministers in exercise of the powers conferred on them by sections 71, 128, 129, 130, 131, and 203(9) and (10) of the National Health Service (Wales) Act 2006(1) hereby make the following Regulations:

Title, commencement and application

1.—(1) The title of these Regulations is the National Health Service (Welfare Reform Consequential Amendments) (Wales) Regulations 2015 and they come into force on 1 April 2015.

(2) These Regulations apply in relation to Wales.

Interpretation

2. In these Regulations—

“the 1986 Regulations” (“*Rheoliadau 1986*”) means the National Health Service (General Ophthalmic Services) Regulations 1986(2);

“the 1997 Regulations” (“*Rheoliadau 1997*”) means the National Health Service (Optical Charges and Payments) Regulations 1997(3); and

(1) 2006 p. 42.

(2) O.S. 1986/975 fel y'i diwygiwyd.

(3) O.S. 1997/818 fel y'i diwygiwyd.

(1) 2006 c. 42.

(2) S.I. 1986/975 as amended.

(3) S.I. 1997/818 as amended.

ystyr “Rheoliadau 2007” (“*the 2007 Regulations*”) yw Rheoliadau’r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Treuliau Teithio a Pheidio â Chodi Tâl) (Cymru) 2007(1).

“the 2007 Regulations” (“*Rheoliadau 2007*”) means the National Health Service (Travelling Expenses and Remission of Charges) (Wales) Regulations 2007(1).

Diwygio Rheoliadau 1986

3. Yn rheoliad 13(2)(q) o Reoliadau 1986, yn lle “31 March 2015” rhodder “31 March 2016”.

Amendment of the 1986 Regulations

3. In regulation 13(2)(q) of the 1986 Regulations for “31 March 2015” substitute “31 March 2016”.

Diwygio Rheoliadau 1997

4. Yn rheoliad 8(3)(q) o Reoliadau 1997, yn lle “31 March 2015” rhodder “31 March 2016”.

Amendment of the 1997 Regulations

4. In regulation 8(3)(q) of the 1997 Regulations for “31 March 2015” substitute “31 March 2016”.

Diwygio Rheoliadau 2007

5. Yn rheoliad 5(1)(aa) o Reoliadau 2007, yn lle “31 Mawrth 2015” rhodder “31 Mawrth 2016”.

Amendment of the 2007 Regulations

5. In regulation 5(1)(aa) of the 2007 Regulations for “31 March 2015” substitute “31 March 2016”.

Dirymu

6. Mae Rheoliadau’r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Diwygiadau Canlyniadol Diwygio Lles) (Cymru) 2014(2) wedi eu dirymu.

Revocation

6. The National Health Service (Welfare Reform Consequential Amendments) (Wales) Regulations 2014(2) are revoked.

Mark Drakeford

Y Gweinidog Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol,
un o Weinidogion Cymru

Minister for Health and Social Services, one of the
Welsh Ministers

9 Mawrth 2015

9 March 2015

©Hawlfraint y Goron 2015

Argraffwyd a chyhoeddwyd yn y Deyrnas Unedig gan The Stationery Office Limited o dan awdurdod ac arolygiaeth Carol Tullo, Rheolwr Gwasg Ei Mawrhydi ac Argraffydd Deddfau Seneddol y Frenhines.

© Crown copyright 2015

Printed and Published in the UK by the Stationery Office Limited under the authority and superintendence of Carol Tullo, Controller of Her Majesty’s Stationery Office and Queen’s Printer of Acts of Parliament.

(1) O.S. 2007/1104 (Cy. 116) fel y’i diwygiwyd.
(2) O.S. 2014/460 (Cy. 53).

(1) S.I. 2007/1104 (W. 116) as amended.
(2) S.I. 2014/460 (W. 53).

OFFERYNNAU STATUDOL
CYMRU

WELSH STATUTORY
INSTRUMENTS

2015 Rhif 631 (Cy. 51)

2015 No. 631 (W. 51)

**Y GWASANAETH IECHYD
GWLADOL, CYMRU**

**NATIONAL HEALTH
SERVICE, WALES**

Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd
Gwladol (Diwygiadau Canlyniadol
Diwygio Lles) (Cymru) 2015

The National Health Service
(Welfare Reform Consequential
Amendments) (Wales) Regulations
2015

